



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ  
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.  
LIMITED

E/CN.4/Sub.2/1995/L.15  
14 August 1995

RUSSIAN  
Original: FRENCH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА  
Подкомиссия по предупреждению  
дискриминации и защите меньшинств  
Сорок седьмая сессия  
Пункт 6 повестки дня

ВОПРОС О НАРУШЕНИИ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА И ОСНОВНЫХ СВОБОД, ВКЛЮЧАЯ  
ПОЛИТИКУ РАСОВОЙ ДИСКРИМИНАЦИИ И СЕГРЕГАЦИИ И ПОЛИТИКУ  
АПАРТЕИДА, ВО ВСЕХ СТРАНАХ, И ОСОБЕННО В КОЛОНИАЛЬНЫХ И ДРУГИХ  
ЗАВИСИМЫХ СТРАНАХ И ТЕРРИТОРИЯХ: ДОКЛАД ПОДКОМИССИИ В  
СООТВЕТСТВИИ С РЕЗОЛЮЦИЕЙ 8 (XXIII) КОМИССИИ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Г-н Бенгоа, г-н Боссайт, г-н Эйде, г-н Эль-Хадж, г-жа Фореро Укрос, г-н Гиссе,  
г-жа Гванмезия, г-н Хаким, г-н Жуане, г-н Халифа, г-жа Куфа,  
г-н Рамадхан, г-жа Варзази и г-н Йимер: проект резолюции

1995/... Положение в области прав человека в Руанде

Подкомиссия по предупреждению дискриминации и защите меньшинств,

будучи глубоко обеспокоена убедительными и ужасающими доказательствами геноцида,  
нашедшего проявление в массовых убийствах тутси, политических убийствах хуту и различных  
посягательствах на права человека в Руанде,

сознавая, что эта трагедия является следствием дискриминационной политики, которая  
привела к расколу руандийского народа и вызвала тяжелые страдания,

сознавая также пагубную роль, которую сыграли в прошлом и до сих пор играют некоторые государства, группы или отдельные лица в руандийской трагедии,

будучи убеждена в настоятельной необходимости принять все требуемые меры с целью положить конец этой ситуации,

ссылаясь на резолюцию 1994/1 Подкомиссии от 9 августа 1994 года и на резолюцию 1995/91 Комиссии от 8 марта 1995 года,

1. вновь осуждает геноцид, совершаемый в Руанде;
2. требует немедленно положить конец любым действиям, проводимым при пособничестве некоторых государств с целью вооружения и обучения ополченцев и экстремистских элементов в лагерях беженцев для возобновления войны в Руанде;
3. сожалеет, что усилия международного сообщества, в частности Организации Объединенных Наций и ее различных органов, остаются недостаточными, в то время как обязанность предать суду лиц, виновных в совершении геноцида и военных преступлений, не является исключительно обязанностью руандийского правительства;
4. просит принять все меры для реорганизации руандийской судебной системы;
5. призывает к добровольному возвращению руандийских беженцев и их социальной реинтеграции при обеспечении безопасности всех уязвимых групп во всех коммунах;
6. просит международное сообщество безотлагательно предоставить необходимую помощь для обеспечения функционирования Международного уголовного трибунала и немедленного начала судебного разбирательства по делам лиц, обвиненных в совершении геноцида в Руанде;
7. настоятельно просит правительство Руанды и международное сообщество всеми средствами воспрепятствовать распространению эпидемий дезинтерии и пневмонии, а также гангрены, которые приводят к массовой гибели заключенных в руандийских тюрьмах ввиду их переполненности и бесчеловечных условий содержания под стражей;
8. вновь призывает правительство Руанды и международное сообщество, при поддержке Организации африканского единства, оказывать всю необходимую помощь и содействие созданию правового государства и восстановлению страны в соответствии с принятыми решениями и интересами руандийского народа;
9. требует, чтобы лица, принимавшие участие в совершении военных преступлений, преступлений против человечности и геноцида в Руанде, которые уже выявлены, понесли наказание, с тем чтобы обеспечить жертвам или их правопреемникам справедливое возмещение в соответствии с принципами международного права;

10. призывает правительство Руанды вести поиск и выявлять лиц, виновных в политических убийствах, совершенных в Руанде, и устанавливать их ответственность;

11. просит, чтобы государства, предоставившие убежище или иное укрытие лицам, участвовавшим в геноциде и массовых убийствах, которые ввергли Руанду в траур, оперативно принять соответствующие меры, чтобы эти лица не избежали правосудия;

12. подчеркивает срочную необходимость начать судебное разбирательство по делам лиц, участвовавших в геноциде, с тем чтобы воспрепятствовать осуществлению планов тех, кто хотел бы за себя отомстить, в частности оставшихся в живых лиц, взывающих к справедливости;

13. выражает надежду на то, что будут приняты дальнейшие надлежащие меры, с тем чтобы не остались безнаказанными совершенные в стране преступления, являющиеся также глубокой раной для всего человечества, которая сможет зарубцеваться лишь после суда над преступниками, с целью вернуть честь и достоинство жертвам, оставшимся в живых людям и тем, кто мужественно противостоял преступникам;

14. приветствует миссию в Руанде Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, и в особенности начатые им программы по реорганизации судебной системы, развитию образования, поощрению прав человека и технического сотрудничества, а также в целях проведения расследования по фактам геноцида;

15. приветствует также значительную работу, проделанную Специальным докладчиком по вопросу о положении в области прав человека в Руанде, г-ном Денъи-Сеги, несмотря на встреченные им многочисленные препятствия, а также давление и угрозы в его адрес;

16. призывает международное сообщество внести финансовый вклад в осуществление программ развития и образования в области прав человека.

-----